



即時發佈

2010年1月6日

中國電力公佈 2009 年總發電量及總售電量

(香港 — 2010年1月6日)中國電力國際發展有限公司(以下簡稱「公司」, 股份代號: 2380)今天宣佈其截至 2009年12月31日的全年總發電量和總售電量。

公司已於 2009年10月完成對五凌電力 63%股權的收購, 並於 2009年11月1日起合併五凌電力總發電量和總售電量。

根據公司的初步統計, 公司轄下各電廠 (不包括公司的聯營公司之電廠) 截至 2009年12月31日止全年的合併總發電量為 37,195,711 兆瓦時, 比上一年同期增加 2.30%, 合併總售電量為 34,714,399 兆瓦時, 比上一年同期增加 2.43%。

公司轄下各火電電廠及其聯營公司的電廠截至 2010年12月31日止全年總發電量分別如下:

全資或控股電廠	2009年	2008年	總發電量 變化幅度(%)
	總發電量 (兆瓦時)	總發電量 (兆瓦時)	
	A	B	C= (A-B) / B
平圩電廠	6,931,690	7,921,580	-12.50%
平圩二廠	6,929,600	7,633,850	-9.23%
姚孟電廠	5,359,968	6,451,564	-16.92%
姚孟二廠	6,645,406	6,259,743	6.16%
神頭一廠 ^(註1)	4,990,139	6,504,185	-23.28%
大別山電廠 ^(註2)	4,957,139	1,589,526	211.86%
合計	35,813,942	36,360,449	-1.50%
聯營電廠			
常熟電廠	6,688,710	6,639,262	0.74%

註1: 根據國家「上大壓小」政策, 神頭一廠7、8號機組已於2008年12月31日關停。

註2: 大別山電廠1、2號機組, 分別於2008年5月25日、2008年9月27日正式投入商業運行, 售電量不包括試運行期間電量。



五凌電力轄下各水電電廠 2009 年 11 月、12 月合計總發電量如下：

運營中的水電廠	2009 年 11、12 月合計總發電量 (兆瓦時)
五強溪水電廠	327,138
三板溪水電廠	601,652
凌津灘水電廠	82,135
碗米破水電廠	49,874
株溪口水電廠	18,128
近尾洲水電廠	13,975
馬跡唐水電廠	21,256
洪江水電廠	150,240
掛治水電廠	102,872
東坪水電廠	14,500
合計	1,381,769

中國電力國際發展有限公司

公司的股份於 2004 年 10 月 15 日起在香港聯合交易所有限公司主機板上市。公司是中國電力投資集團公司(中國五家全國性發電商之一)的旗艦公司，其主要業務是於中國開發、建設、管理及經營發電廠。公司全資或控股擁有六座已投入商業運營的大容量燃煤發電廠，並擁有聯營的常熟電廠之 50%權益；公司擁有中國領先的水電開發公司之一—五凌電力有限公司 63%的股權；同時，公司亦擁有在上海證券交易所上市的上海電力股份有限公司之 21.92%股權。目前公司應占權益裝機容量為約 11,285 兆瓦，其中水電裝機容量為 2,094 兆瓦，是水電裝機容量比例最高的海外上市中國電力公司。

— 完 —

詳情垂詢：

中國電力國際發展有限公司

投資者關係 壽如鋒先生/ 趙歡小姐

電話：(852) 2802-3861 傳真：(852) 2802-3922

電郵：rfshou@chinapower.hk / hzhao@chinapower.hk

皓天財經集團有限公司

周子龍先生 / 陳曉芝小姐 / 張慕良先生

電話：(852) 2851-1038 傳真：(852) 2815-1352

電郵：tlchow@wsfg.hk / gigichan@wsfg.hk / kennyzhang@wsfg.hk